

# Breville

*the Soft Top™ Luxe*

הוראות הפעלה



BKE735

מבית  
אלקטרה 

## לקוחות נכבדים !

אנו מודים לכם ושמחים שהצטרפתם למשפחת אלקטרה.

בקומקומים הנשלפים החדשים והמשוכללים של חברת "Breville" המיובאים ע"י חברת אלקטרה מוצרי צריכה (1951) בע"מ, מיושמות הטכנולוגיות החדישות ביותר המעניקות ביצועי חימום מים מעולים ביותר המבטיחים את בטיחותכם ובריאותכם.

באלקטרה רואים בנוחות שלכם ערך עליון ושוקדים ללא הרף לשיפור השירות הניתן ללקוחות.

הוראות ההפעלה והשימוש מאפשרות לכם שימוש נוח ויעיל בקומקום החשמלי הנשלף.

נא קראו בעיון את ההוראות, ואנו משוכנעים שתפיקו הנאה מושלמת מהשימוש בקומקום החשמלי הנשלף.

באיחולי הצלחה והנאה,



בחברת Breville מודעים לבטיחות. מעצבים ומייצרים מוצרי צריכה תוך חשיבה על בטיחותכם, ובראש סולם העדיפויות, הלקוחות החשובים והיקרים שלנו. נוסף על כך, אנו מבקשים מכם לנקוט ביתר זהירות בעת השימוש במכשיר חשמלי מכל סוג שהוא ולהקפיד על אמצעי הזהירות הבאים. שימוש לא ראוי עלול לגרום לחשיפה לסיכונים ופגיעה גופנית.

### אמצעי בטיחות חשובים

#### קראו את כל ההוראות טרם השימוש במכשיר ושמרו אותן לעין בעתיד

את כיסוי הבטיחות המותקן על תקע החשמל של הקומקום.

- קומקום זה תוכנן במיוחד להרתחת מי שתייה טריים בלבד. בשום מצב אין לעשות שימוש במוצר זה להרתחת נוזלים אחרים או מצרכי מזון מכל סוג שהוא.
- אל תניחו את הקומקום בקצה משטח עבודה או שולחן בעת שהוא בפעולה. וודאו כי המשטח שטוח, נקי ויבש.
- אין להפעיל את הקומקום על גבי משטח ניקוז של כיור.
- אין למקם את הקומקום על או בסמוך למבער גז, כיריים חשמליים או במקום שבו הוא עלול לבוא במגע עם תנור חם.
- הרחיקו את הקומקום מקירות, וילונות וחומרים אחרים הרגישים לחום ולאדים. שמרו על מרחק מינימלי של 20 ס"מ.
- וודאו תמיד כי הקומקום מורכב כראוי לפני השימוש בו. פעלו בהתאם להנחיות המסופקות בחוברת זאת.

- לפני חיבור הקומקום לרשת החשמל, וודאו שמתח ההפעלה המוטבע עליו תואם למתח רשת החשמל בארץ: 230V/50Hz.
- מכשיר זה אינו מיועד לשימוש בני אדם (כולל ילדים) עם יכולות גופניות, חושיות או נפשיות מופחתות, ו/או חסרי ניסיון וידע, אלא אם הם נמצאים תחת פיקוח או קיבלו הדרכה לגבי שימוש בטוח במכשיר על ידי אדם האחראי לבטיחותם, והם הבינו את הסכנות הכרוכות בהפעלתו.
- פקחו על ילדים כדי להבטיח שהם לא ישחקו עם המכשיר.
- הסירו והשליכו בבטחה את כל חומרי האריזה והתוויות לפני השימוש בקומקום בפעם הראשונה.
- למניעת סכנת חנק של ילדים קטנים, הסירו והשליכו בבטחה

- השתמשו בקומקום אך ורק עם בסיס אספקת המתח המקורי שלו.
- קומקום זה אינו מיועד להפעלה באמצעות טיימר חיצוני או באמצעות מערכת בקרה נפרדת בשלט רחוק.
- אין לגעת במשטחים חמים. אחזו בידית להרמה ולנשיאת הקומקום.
- אין להניח דבר על החלק העליון של המכסה.
- לפני שאתם מנסים להזיז את הקומקום, כאשר הוא אינו בשימוש, ולפני ניקוי ואחסון, כבו את הקומקום באמצעות העברת המפסק למצב כבוי "Off", ונתקו אותו מרשת החשמל באמצעות הוצאת תקע החשמל מהשקע בקיר.
- נקטו במשנה זהירות בעת מזיגת מים מהקומקום, כיוון שמים רותחים ואדים עלולים לגרום כוויות. אין למזוג את המים מהר מדי.
- למניעת סכנת התחשמלות, אין לטבול את בסיס הקומקום, את בסיס אספקת המתח, את כבל החשמל או את תקע החשמל במים או לאפשר לרטיבות לבוא במגע עם חלקים אלו.

- אין להרים את הקומקום מבסיס אספקת המתח שלו בעת הפעולה. לאחר שהמים רתחו וודאו כי הקומקום במצב כבוי "Off" לפני שתרימו אותו מבסיס אספקת המתח.
- אין להזיז את הקומקום בעת הפעולה.
- אין לפתוח את המכסה בזמן פעולת הקומקום.
- אין למלא את הקומקום יתר על המידה ומעבר לסימון גובה המים המרבי. במידה והקומקום מלא יתר על המידה, מים רותחים עשויים להיפלט החוצה.

## אמצעי בטיחות חשובים בעת השימוש במכשירי חשמל

- התירו את כבל החשמל לכל אורכו לפני השימוש בקומקום.
- אין לאפשר לכבל החשמל להיתלות מעל קצה משטח עבודה או שולחן, לבוא במגע עם משטחים חמים או להתפתל.
- להגנה מפני התחשמלות, אין לטבול את כבל החשמל, את תקע החשמל או את המכשיר במים או בכל נוזל אחר.
- כבו תמיד את הקומקום באמצעות העברת המפסק למצב כבוי "Off", נתקו אותו מרשת החשמל ואפשרו לו להתקרר לפני שאתם מנסים להזיז אותו, כאשר הוא אינו בשימוש, ולפני ניקוי ואחסון.
- מכשיר זה יכול להיות בשימוש ילדים מעל גיל 8 שנים ואנשים עם יכולות פיזיות, תחושתיות או נפשיות מוגבלות או על ידי אנשים חסרי ניסיון או ידע, אם הם מפוקחים או תודרכו לגבי שימוש בטוח במכשיר, והם הבינו את הסכנות האפשריות בעת השימוש במכשיר. ניקוי ותחזוקת המשתמש לא יבוצעו בידי ילדים אלא אם הם מעל גיל 8 והם נמצאים תחת פיקוח.
- שמרו את המכשיר ואת כבל החשמל מחוץ להישג ידם של ילדים מתחת לגיל 8.
- מומלץ לבדוק את המכשיר בקביעות. למניעת חשיפה לסיכונים, אין לעשות שימוש במכשיר במקרה שמתגלה נזק כלשהו בכבל החשמל, תקע החשמל, בסיס אספקת המתח או במכשיר עצמו. במקרה של נזק, מסרו את המכשיר לבדיקה באחת מתחנות השרות ברחבי הארץ (עיינו בכריכה האחורית).
- מכשיר זה מיועד לשימוש ביתי בלבד. אין לעשות שימוש אחר כלשהו במכשיר זה מלבד השימוש לו נועד. אין לעשות שימוש במכשיר בכלי רכב או בספינות. אין להשתמש במכשיר מחוץ לבית. שימוש לא ראוי במכשיר עשוי לגרום לפגיעה גופנית.
- חברו את הקומקום לקו חשמל המוארק בהארקה תקנית ומוגן בנת"ך של 16A לפחות. להגברת בטיחותכם, מומלץ לחבר את הקומקום לקו חשמל המוגן בממסר זרם דלף (ממסר פחת) בזרם דלף של עד 30 mA. במקרה של ספק, התייעצו עם חשמלאי מוסמך.

- לעולם אל תעשו שימוש במכשיר זה להרתחת נוזלים או מוצרי מזון אחרים. המכסה חייב להיות תמיד סגור ונעול היטב לפני השימוש.
- אל תלחצו על לחצן שחרור המכסה בידית בעת ולאחר השימוש, כדי למנוע התזת מים רותחים מהקומקום. מזגו את כל המים מהקומקום לפני פתיחת המכסה כדי למלא מים קרים לתוכו.
- לעולם אל תטבלו את בסיס הקומקום, אזור המפסק, בסיס אספקת המתח, כבל החשמל או התקע במים, או תאפשרו לרטיבות לבוא במגע עם חלקים אלו.
- למניעת נזק למשטחי הקומקום, לעולם אל תשתמשו בחומרים כימיים, בתכשירי ניקוי בסיסיים, בצמר פלדה או בתכשירי ניקוי שוחקים לניקוי המשטחים הפנימיים או החיצוניים של הקומקום. השתמשו במטלית רכה ולחה ומעט נוזל ניקוי עדין.

- מטעמי בטיחות מומלץ לחבר את המכשיר מתוצרת Breville ישירות לשקע חשמל עם מעגל ייעודי נפרד ממכשירים אחרים. אם קו החשמל עמוס יתר על המידה עם מכשירים אחרים, ייתכן שהמכשיר לא יפעל כהלכה. לא מומלץ לחבר את המכשיר לרשת החשמל באמצעות כבל מאריך או שקע מפצל המיועד לחיבור מכשירי חשמל נוספים.
- אל תשפכו מים על המחבר.
- אם כבל החשמל ניזוק, למניעת סיכונים, החלפתו תבוצע על ידי טכנאי מורשה ומיומן באחת מתחנות השרות המורשות ברחבי הארץ (עיינו בכריכה האחורית של החוברת).

## ⚠ אזהרה

- אין להפעיל את הקומקום על גבי משטח משופע. אין להזיז את הקומקום כשהוא מופעל.
- משטח גוף החימום נשאר חם לאחר השימוש.
- המכשיר מיועד להרתחה של מי שתייה איכותיים בלבד.
- לעולם אל תעשו שימוש במכשיר זה להרתחת נוזלים או מוצרי מזון אחרים. המכסה חייב להיות תמיד סגור ונעול היטב לפני השימוש.

## שמרו על הוראות בטיחות אלו



- |    |   |
|----|---|
| A. | מכסה מבוקר רך עם חלון צפייה                             |
| B. | מסנן אבנית ניתן להסרה                                   |
| C. | קומקום מפלדת אל-חלד מוברשת                              |
| D. | קומקום בנפח של 1.7 ליטר/7 כוסות                         |
| E. | חלון מדיד גובה מים כפול נטול BPA*                       |
| F. | התקן לכיבוי אוטומטי והגנה מפני הרתחה יבשה               |
| G. | גוף חימום נסתר בהספק של 2400W                           |
| H. | לחצן שחרור המכסה  |
| I. | ידית אחיזה ארגונומית                                    |
| J. | לחצן "הפעלה/כיבוי" מואר המשמיע צליל פעמון כשהמים רותחים |
| K. | בסיס רב כיווני עם התקן לאחסון כבל החשמל                 |
- תקע Breville Assist™ (אינו נראה)

\*בדיקות מעבדה ברזולוציה של חלק אחד למיליון הוכיחו שחלקים במכשיר זה מתוצרת Breville הבאים במגע עם המים הרותחים אינם מכילים BPA (ביספנול A).

הקומקום ייכבה 'Off' באופן אוטומטי ברגע שהמים רותחים. הרימו את הקומקום מהבסיס החשמלי ומזגו את המים. הקפידו לאחוז בידיית הקומקום, במיוחד כאשר הקומקום מלא במלואו. להרתחה מחדש, יתכן ותצטרכו להמתין זמן מה מנת לאפשר לבקרה להתאפס.

לאחר השימוש בקומקום, כבו ונתקו אותו מרשת החשמל ורוקנו את המים מהקומקום. החזירו את הקומקום לבסיס אספקת המתח וסגרו את המכסה.

## הגנה מפני הרתחה יבשה

הקומקום מצויד בהתקן בטיחות, המגן מפני התחממות יתר במקרה והקומקום מופעל עם כמות לא מספיק גדולה של מים.

במקרה כזה, הקומקום יפסיק להתחמם.

כבו את הקומקום ואפשרו לו להתקרר לפני שתמלאו בו מים מחדש. הרימו את הקומקום מבסיס אספקת המתח שלו והוסיפו מים. התקן הבטיחות יתאפס בשלב זה.

לבטיחות נוספת, בקומקום שלכם מותקן מפסק תרמי אוטומטי נוסף. במקרה של התחממות יתר, הקומקום ייכבה באופן אוטומטי כדי למנוע נזק נוסף. במקרה כזה, מסרו את הקומקום לבדיקה באחת מתחנות השירות המורשות (עיינו בכריכה האחורית).



### אזהרה

**קומקום זה מיועד להרתחת מי שתייה בלבד. לעולם אל תעשו שימוש במכשיר זה להרתחת נוזלים או מוצרי מזון אחרים. המכסה חייב להיות תמיד סגור ונעול היטב לפני השימוש.**



### אזהרה

**אל תלחצו על לחצן שחרור המכסה בידיית בעת ולאחר השימוש, כדי למנוע התזת מים רותחים מהקומקום. מזגו את כל המים מהקומקום לפני פתיחת המכסה.**

## לפני השימוש בפעם הראשונה

הסירו חומר פרסומי מכל סוג שהוא, המחובר לקומקום שלכם. מומלץ לפני השימוש בפעם הראשונה, למלא מי ברז לתוך הקומקום עד סימן מפלס הגובה המרבי, להרתיח ולשפוך את המים. הקומקום שלכם יפעל רק כשהוא ממוקם על בסיס אספקת המתח כשמפסק ההפעלה/כיבוי שלו במצב מופעל (ON). כשהמים רותחים, הקומקום ייכבה באופן אוטומטי.

## הפעלת הקומקום שלכם

למילוי הקומקום, הרימו אותו מהבסיס ופתחו את המכסה באמצעות לחיצה על לחצן שחרור המכסה. מלאו את הקומקום בכמות המים הרצויה.

## הערה

**מלאו תמיד מי שתייה בין סימן מפלס המים המינימאלי (MIN 500 מ"ל) לסימן מפלס הגובה המרבי (MAX 1700 מ"ל) שעל גבי מדיד המים. כמות קטנה מדי של מים תגרום לכיבוי הקומקום לפני שהמים רתחו. מילוי מים מעל למפלס הגובה המרבי (MAX) עשוי לגרום להתזת מים רותחים מהקומקום.**

וודאו כי המכסה נעול בבטחה למקומו. הציבו בבטחה את הקומקום על בסיס אספקת המתח. הכניסו את תקע החשמל לשקע של 230/240 וולט והפעילו אותו. לחצו על מפסק "ההפעלה/כיבוי" למצב מופעל 'On' כדי להרתיח את המים.

## הערה

**יש להשתמש בקומקום זה אך ורק עם בסיס אספקת המתח המקורי שלו. היזהרו בעת מזיגת המים הרותחים העלולים לגרום לכוויות. אל תמזגו מים מהר מדי.**



## אחסנה

וודאו כי הקומקום כבוי, נקי ויבש לפני  
אחסנתו. וודאו כי המכסה סגור ונעול  
בבטחה למקומו. כרכו את כבל החשמל  
סביב התקן אחסון כבל החשמל שמתחת  
לבסיס אספקת המתח. הציבו אנכית את  
הקומקום על בסיס אספקת המתח. אין  
לאחסן דבר מעל הקומקום.

## איכות הסביבה

חומרי האריזה של מכשיר זה  
ניתנים למחזור. שימוש מחדש  
ומחזור חומרי האריזה חוסך  
חומרי גלם ומפחית את כמות  
הפסולת המצטברת.



אם מכשיר זה מחליף מכשיר ישן אל  
תשליכו את המכשיר הישן עם האשפה  
הביתית הרגילה. בררו ברשות המקומית או  
במשרד להגנת הסביבה כיצד לסלק מכשירי  
חשמל ישנים. בכך תוכלו לסייע בשמירה  
על איכות הסביבה.

כבו תמיד את המכשיר ונתקו אותו מרשת  
החשמל לפני תחילת פעולות הניקוי.

## מסנן הניתן להסרה

הקומקום מצויד במסנן רשת הניתן להסרה,  
כדי להסיר שאריות אבנית והשגת מים  
נקיים. להוצאת שאריות האבנית מהמסנן,  
פתחו את המכסה והחליקו את המסנן כלפי  
מעלה מחוץ לקומקום.

את המסנן ניתן לנקות באמצעות מים חמים  
ושפשוף במטלית ניקוי או מברשת רכה.  
להחזרת המסנן למקומו, החליקו כלפי מטה  
את המסנן לתוך החריץ שמאחורי זרבובית  
הקומקום ודחפו אותו חזרה למקומו.

## הערה

המסנן עלול להישחק ולהינזק במשך  
הזמן. בדקו אותו בקביעות, ובמידת  
הצורך החליפו אותו.

## הערה

גוף החימום הנסתר שבבסיס הקומקום  
עשוי מפלדת אל-חלד איכותית.  
כתמים אפורים המופיעים במשך הזמן  
נגרמים מהמינרלים שבמים והם לא  
כתמי חלודה.

## ניקוי המשטחים החיצוניים

נקו את המשטחים החיצוניים של הקומקום  
במטלית לחה והבריכו במטלית רכה ויבשה.

## הערה

לעולם אל תשתמשו בחומרים כימיים,  
בתכשירי ניקוי בסיסיים, בצמר פלדה או  
בתכשירי ניקוי שוחקים לניקוי המשטחים  
הפנימיים או החיצוניים של הקומקום.  
השתמשו במטלית רכה ולחה ומעט נוזל  
ניקוי עדין.



# Breville®

## לקוח/ה יקר/ה

ברכות על רכישת מוצר חשמלי מבית "אלקטרה מוצרי צריכה" והצטרפותך למאות אלפי לקוחות מרוצים, אשר נהנים ממוצרי חשמל מתקדמים, איכותיים ואמינים. אנו שמחים לעמוד לרשותך בכל נושא ולדאוג לכך שתיהנה מהמוצר שרכשת למשך שנים.

בברכה,  
חטיבת הסחר  
אלקטרה מוצרי צריכה

לביירוים לגבי מיקום תחנת השירות הקרובה לאזור מגוריך, 073-2625600

תחנת שירות לרכישת חלפים, 073-2625613

- ישראל זמורה 2, לוד
  - יאיר שטרן 16, ב"ש
  - המוסכים 45, חיפה
  - גנרל פייר קינג 33, ירושלים
- שעות פעילות לרכישת חלפים:**

ימים א'-ה' 08:00-16:00

# Breville

סוג מוצר:

דגם:

צבע:

מס' סידורי:

תאריך רכישה:

מקום רכישה:

שם הלקוח:

כתובת הלקוח:

תאריך ייצור:

אלקטרה מוצרי צריכה (1951) בע"מ (להלן: "אלקטרה") מרחוב יוסף ספיר 1, ראשון לציון: מספר חברה 5-00399-52, אחראית לתקינות המוצר שפרטיו רשומים בתעודה זאת למשך תקופת הזמן ובכפוף לתנאים כדלקמן:

- אלקטרה נותנת בזאת אחריות למוצר לתקופה של 12 חודשים מיום האספקה.
- אלקטרה מתחייבת לתקן ללא תמורה, כל קלקול שהתגלה במוצר במהלך תקופת האחריות ולהחליף, אם יהיה צורך בכך צורך לפי שיקול דעתה של אלקטרה, כל חלק שיידרש או את המוצר עצמו, ללא תמורה. שירות כאמור לעיל יבוצע בתחנות השירות של אלקטרה. הובלת המוצר לתחנת השירות תבוצע ע"י הלקוח.
- על אף האמור בסעיף 2 לעיל, תהיה זכאית אלקטרה לתשלום בגין תיקון המוצר, הובלתו או החלפתו, במידה שהקלקול נגרם כתוצאה מאחת הסיבות הבאות:
  - 1.3 כוח עליון שהתרחש לאחר מועד מסירת המוצר ללקוח
  - 2.3 זדון או רשלנות של הלקוח, לרבות שימוש במוצר בניגוד להוראות השימוש
  - 3.3 תיקון שנעשה במוצר בידי מי שלא הורשה/הוסמך לכך מטעם אלקטרה
  - 4.3 ההתקנה בוצעה שלא לפי הוראות היצרן.
- בנוסף, אלקטרה תהא פטורה מקיום האמור בסעיף 2 לעיל, אם תוכיח, כי מקור הקלקול בנזק מכון שגרם הלקוח.
- תיקון קלקול המוצר במסגרת האחריות בתקופת האחריות יחזיר את המוצר למצב בו היה אלמלא הקלקול. היה התיקון כרוך בהחלפת חלקים, יהיו החלקים המוחלפים מקוריים וחדשים.
- אלקטרה מתחייבת לתקן את המוצר לא יאוחר מתום 10 ימי עסקים מהיום בו נמסר המוצר לתחנת השירות.
- לאחר תום תקופת האחריות, הלקוח יוכל לרכוש מחברת אלקטרה חלקי חילוף למוצר למשך התקופה הבאה:
  - 1.6 למוצרים שמחירים עולה על 300 ש"ח: שנה
- אלקטרה תמסור ללקוח, לאחר ביצוע תיקון בתקופת האחריות, אישור בכתב בדבר מהות התיקון חלקים שהוחלפו.
- אחריותה של אלקטרה למוצר תהיה רק בהתאם למפורט בתעודת אחריות זו ובכפוף לכל דין. למען הסר ספק, אלקטרה אינה מתחייבת לתת במסגרת תעודת האחריות הדרכתו/או הסברים לגבי השימוש במוצר והפעלתו.
- אלקטרה רשאית לבצע את החתיבויותיה בעצמה או באמצעות אחרים, לפי שיקול דעתה.